

ЛИФЛЯНДСКІЯ ГУБЕРНСКІЯ ВѢДОМОСТИ.

Годъ XX.

Лифляндскія Губернскія Вѣдомости выходятъ 3 раза въ недѣлю:
по Понедѣльникамъ, Средамъ и Пятницамъ.
Цѣна за годовое изданіе 3 руб.
Съ пересылкою по почтѣ 5 руб.
Съ доставкою на домъ 4 руб.
Подписки принимаются въ Редакцію сихъ Вѣдомостей въ слѣдствіе.

Ercheint wöchentlich 3 Mal: am Montag, Mittwoch und Freitag.
Der Abonnementspreis beträgt 3 Rbl.
Mit Ueberendung per Post 5 Rbl.
Mit Ueberendung ins Haus 4 Rbl.

Bestellungen werden in der Redaction dieses Blattes im Schloß entgegengenommen.



Частныя объявленія для напечатанія принимаются въ Лифляндской Губернской Типографіи ежедневно, за исключеніемъ воскресныхъ и праздничныхъ дней, отъ 7 до 12 часовъ утра и отъ 2 до 7 час. по полудни.
Плата за частныя объявленія:
за строку въ одинъ столбецъ 6 коп.
за строку въ два столбца 12 коп.

Privat-Annoncen werden in der Gouvernements-Typographie täglich, mit Ausnahme der Sonn- und hohen Feste, Vormittags von 7 bis 12 und Nachmittags von 2 bis 7 Uhr entgegengenommen.

Der Preis für Privat-Inserate beträgt:
für die einfache Zeile 6 Kop.
für die doppelte Zeile 12 Kop.

Livländische Gouvernements = Zeitung.

XX. Jahrgang.

№ 131.

Пятница 10. Ноября.

Freitag, 10. November

1872.

Официальная Часть. Officieller Theil.

Мѣстный Отдѣлъ. Locale Abtheilung.

О перемѣнѣ по службѣ. Dienst-Veränderungen.

За отсутствіемъ г. Прибалтійскаго Генераль-Губернатора предложениемъ г. и. д. Лифл. Губернатора отъ 28. Октября сего года за № 7861 бывший субститутъ приходскаго судьи 1. Перновскаго округа кандидатъ правовѣднія Александръ Геіне утверждёнъ адъюнктомъ Перновскаго Орднунгсгерихта. № 4686.

Всѣмъ присутствующимъ въ Лифляндскомъ Губернскомъ Правленіи отъ 28. Октября с. г. за № 7861 бывшій судья 1. Перновскаго округа кандидатъ правовѣднія Александръ Геіне утверждёнъ адъюнктомъ Перновскаго Орднунгсгерихта. № 4686.

Всѣмъ присутствующимъ въ Лифляндскомъ Губернскомъ Правленіи отъ 28. Октября с. г. за № 7861 бывшій судья 1. Перновскаго округа кандидатъ правовѣднія Александръ Геіне утверждёнъ адъюнктомъ Перновскаго Орднунгсгерихта. № 4686.

Объявленія Лифляндскаго Губернскаго Начальства. Bekanntmachungen der Livländischen Gouvernements-Obrigkeit.

Лифляндскимъ Губернскимъ Управленіемъ разрѣшено купцу Ф. Граману учредить на имѣніи Гильхенсгольмъ фабрику для приготвленія колесной мази. № 2707.

Всѣмъ присутствующимъ въ Лифляндскомъ Губернскомъ Правленіи отъ 28. Октября с. г. за № 7861 бывшій судья 1. Перновскаго округа кандидатъ правовѣднія Александръ Геіне утверждёнъ адъюнктомъ Перновскаго Орднунгсгерихта. № 4686.

Всѣмъ присутствующимъ въ Лифляндскомъ Губернскомъ Правленіи отъ 28. Октября с. г. за № 7861 бывшій судья 1. Перновскаго округа кандидатъ правовѣднія Александръ Геіне утверждёнъ адъюнктомъ Перновскаго Орднунгсгерихта. № 4686.

Всѣмъ присутствующимъ въ Лифляндскомъ Губернскомъ Правленіи отъ 28. Октября с. г. за № 7861 бывшій судья 1. Перновскаго округа кандидатъ правовѣднія Александръ Геіне утверждёнъ адъюнктомъ Перновскаго Орднунгсгерихта. № 4686.

Всѣмъ присутствующимъ въ Лифляндскомъ Губернскомъ Правленіи отъ 28. Октября с. г. за № 7861 бывшій судья 1. Перновскаго округа кандидатъ правовѣднія Александръ Геіне утверждёнъ адъюнктомъ Перновскаго Орднунгсгерихта. № 4686.

Всѣмъ присутствующимъ въ Лифляндскомъ Губернскомъ Правленіи отъ 28. Октября с. г. за № 7861 бывшій судья 1. Перновскаго округа кандидатъ правовѣднія Александръ Геіне утверждёнъ адъюнктомъ Перновскаго Орднунгсгерихта. № 4686.

Всѣмъ присутствующимъ въ Лифляндскомъ Губернскомъ Правленіи отъ 28. Октября с. г. за № 7861 бывшій судья 1. Перновскаго округа кандидатъ правовѣднія Александръ Геіне утверждёнъ адъюнктомъ Перновскаго Орднунгсгерихта. № 4686.

Всѣмъ присутствующимъ въ Лифляндскомъ Губернскомъ Правленіи отъ 28. Октября с. г. за № 7861 бывшій судья 1. Перновскаго округа кандидатъ правовѣднія Александръ Геіне утверждёнъ адъюнктомъ Перновскаго Орднунгсгерихта. № 4686.

Всѣмъ присутствующимъ въ Лифляндскомъ Губернскомъ Правленіи отъ 28. Октября с. г. за № 7861 бывшій судья 1. Перновскаго округа кандидатъ правовѣднія Александръ Геіне утверждёнъ адъюнктомъ Перновскаго Орднунгсгерихта. № 4686.

Всѣмъ присутствующимъ въ Лифляндскомъ Губернскомъ Правленіи отъ 28. Октября с. г. за № 7861 бывшій судья 1. Перновскаго округа кандидатъ правовѣднія Александръ Геіне утверждёнъ адъюнктомъ Перновскаго Орднунгсгерихта. № 4686.

Всѣмъ присутствующимъ въ Лифляндскомъ Губернскомъ Правленіи отъ 28. Октября с. г. за № 7861 бывшій судья 1. Перновскаго округа кандидатъ правовѣднія Александръ Геіне утверждёнъ адъюнктомъ Перновскаго Орднунгсгерихта. № 4686.

Всѣмъ присутствующимъ въ Лифляндскомъ Губернскомъ Правленіи отъ 28. Октября с. г. за № 7861 бывшій судья 1. Перновскаго округа кандидатъ правовѣднія Александръ Геіне утверждёнъ адъюнктомъ Перновскаго Орднунгсгерихта. № 4686.

Всѣмъ присутствующимъ въ Лифляндскомъ Губернскомъ Правленіи отъ 28. Октября с. г. за № 7861 бывшій судья 1. Перновскаго округа кандидатъ правовѣднія Александръ Геіне утверждёнъ адъюнктомъ Перновскаго Орднунгсгерихта. № 4686.

Всѣмъ присутствующимъ въ Лифляндскомъ Губернскомъ Правленіи отъ 28. Октября с. г. за № 7861 бывшій судья 1. Перновскаго округа кандидатъ правовѣднія Александръ Геіне утверждёнъ адъюнктомъ Перновскаго Орднунгсгерихта. № 4686.

Всѣмъ присутствующимъ въ Лифляндскомъ Губернскомъ Правленіи отъ 28. Октября с. г. за № 7861 бывшій судья 1. Перновскаго округа кандидатъ правовѣднія Александръ Геіне утверждёнъ адъюнктомъ Перновскаго Орднунгсгерихта. № 4686.

Всѣмъ присутствующимъ въ Лифляндскомъ Губернскомъ Правленіи отъ 28. Октября с. г. за № 7861 бывшій судья 1. Перновскаго округа кандидатъ правовѣднія Александръ Геіне утверждёнъ адъюнктомъ Перновскаго Орднунгсгерихта. № 4686.

Объявленія разныхъ мѣстъ и должностныхъ лицъ.

Бекантмачунген verschiedener Behörden und amtlicher Personen.

Всѣмъ присутствующимъ въ Лифляндскомъ Губернскомъ Правленіи отъ 28. Октября с. г. за № 7861 бывшій судья 1. Перновскаго округа кандидатъ правовѣднія Александръ Геіне утверждёнъ адъюнктомъ Перновскаго Орднунгсгерихта. № 4686.

Waltischen Ordnungsgericht verklagt worden, hat sich unbekannt wohin aus seiner Heimathsgemeinde entfernt. In solchem Anlaß ersucht das Waltische Ordnungsgericht sämtliche Land- und Stadtpolizeiautoritäten, im Ermittlungsfalle den qu. Andres Stabulneef arrestlich anherjenden zu wollen.
Walt, den 31. October 1872. Nr. 5468. 1

Von dem V. Pernauschen Kirchspielsgerichte werden alle Stadt- Guts- und Gemeindepolizeien ersucht und resp. aufgefordert, den Woiwodschen Bauern Hans Aggo, welcher sich paßlos aus seiner Gemeinde entfernt hat und derselben mehrjährige Abgaben schuldet, außerdem hieselbst als Zeuge in Sachen der Oberpahlenischen Pastorsverwaltung wider den Lönnis, resp. Johann Wärlson pto. verfallener Caution, dringend zu verhören ist, im Ermittlungsfalle arrestlich an diese Behörde auszusenden. 3
Kawershof, am 26. October 1872. Nr. 1936.

Kad tas miteliks to pee schijs walties peerastitu Igaunu Jürri un Hans Simon (tehwa ar dehtu), kuri par sahgerem apfahrt blandahs, nesinams, tab teel zaur scho wiffas muischu- un walsts polizejas padewigi luhgtas, — fur tee meti sahgeri atrastohs, tohs tuhlin zeet faxemt un ta arestantus schai waldbai peestelst.

Peesthmeschana: Jürri Simon, circ. 55 gad. wejs, wid. auguma, tumschu bahrsdu, runa maf latwiski; Hans Simon, circ. 21 gad. wejs, wid. auguma, runa itin labi latwiski. Nr. 1126. 2

Waltenberga walsts waldbai, teefas nama, 1. November 1872.

Zee Peter Langin parradu bewesi, kurri to fluddinafchanu eefsch Gouvernements awischiu pro 1872 sub Nr. 89, 91 un 93 nam wehda liffuschi tohp par ohtu reise usajinati, tanni 18. Decem-beri s. g. pee Skulbergu pagasta teefas peeteit-tees wehlaft neweens wais netiks klaushts, bet ar illatru isdarrihts, ta pagasta teefas spreedums deht peeminnetu mantas dallischanu nofalka. Nr. 164.
Skulberg, tanni 21. October 1872. 1

Прокланы. Proclama.

Von dem Livländischen Hofgerichte wird hierdurch bekannt gemacht, daß infolge des erfolgten Ablebens Sr. Excellenz des Herrn Generals der Artillerie und Ritters Johann Gustav Baron von Rosen zu Schloß Groß-Roop das von demselben hinterlassene, bei dem Wendenschen Landgerichte deponirt gewesene und diesem Hofgerichte eingekandte versiegelte Testament nebst einem Codicill zu der von defuncto am 2. Juni 1866 errichteten Majorats-Stiftung in gesetzlicher Vorschrift des Provinzialrechts der Ostseegouvernements Thl. I. Art. 311 Pkt. 7 und Art. 314 Pkt. 6 und Thl. III Art. 2451 allhier bei diesem Hofgerichte am 30. November d. J. zu gewöhnlicher Sitzungszeit der Behörde öffentlich verlesen werden wird und daß diejenigen, welche wider das vorerwähnte Testament nebst Codicill weiland Sr. Excellenz des Herrn Generals der Artillerie und Ritters Johann Gustav Baron von Rosen zu Schloß Groß-Roop aus irgend einem Rechtsgrunde etwa Einwendungen oder Einsprache zu erheben gesonnen sein sollten, solche ihre Einsprache oder Einwendungen bei Verlust alles weiteren Rechts dazu innerhalb der hierdurch vorgeschriebenen peremtorischen Frist von einem Jahre, sechs Wochen und drei Tagen, von der oberwähnten Verlesung des Testaments nebst Codicill an gerechnet, bei diesem Hofgerichte ordnungsmäßig zu verlaublichen und in derselben Frist durch Anbringung einer förmlichen Testamentklage ausfüßrig zu machen verbunden sind, wonach ein Jeder, dem solches angeht, sich zu richten hat. Nr. 5721. 1
Riga-Schloß, den 31. October 1872.

Von der I. Section des Rigaschen Landvogteigerichts ist auf Ansuchen des Herrn Advocaten Hermann m. n. des Collegien- Assessor Herrn Eduard von Schlitter behufs Mortification des auf dem gegenwärtig Imploranten gehörigen, im 2. Quartier des St. Petersburger Vorstadtheils an der Schulenstraße sub Pol.-Nr. 81 belegenen Immobilien, zum Besten des Johann Daniel Steinert und der Marie Elisabeth und des Johann Theodor Westerus seit dem 20. December 1829 ingrossirten Schulcapitals von 979 Rbl. 26 $\frac{2}{3}$ Kop., da die darüber von dem Maurermeister Johann Georg Westerus ausgestellte durch Cession an den Herrn Obernotair Chr. F. Vidarbt gediehen gewesene und angeblich bezahlte Obligation, angeblich verloren gegangen, ein Proclam nachgegeben worden.

In Folge dessen werden sämtliche Interessenten hierdurch aufgefordert und angewiesen, sich mit ihren etwaigen Ansprüchen binnen sechs Monaten a dato, demnach bis zum 21. April 1873 Mittags

1 Uhr bei diesem Gerichte persönlich oder durch einen gehörig legitimirten und instruirten Bevollmächtigten zu melden und zwar bei der Verwarnung, daß nach Ablauf der vorbezeichneten Frist die in Rede stehende Schuld für bezahlt und die bezügliche Obligation für ungiltig erachtet und die Abschreibung des Capitals von dem bezeichneten Immobilien nachgegeben und bescheinigt werden soll.
Riga-Kathhaus, in der I. Section des Landvogteigerichts den 21. October 1872. Nr. 1404. 3

Demnach von der II. Section des Landvogteigerichts der Kaiserlichen Stadt Riga auf Ansuchen des Herrn Advocaten Thilo, Namens des hiesigen Bürgers Alexander Jürgensohn ein Proclam zur Mortification der nachbenannten, sich auf dem der Marie Elisabeth Kampe am 7. April 1872 öffentlich aufgetragenen, allhier im 1. Quartier der Mosk. Vorstadt an der Ballfaben-Straße sub Pol.-Nr. 305 belegenen Immobilien ingrossirt befindenden, von der damaligen Besitzerin des obbezeichneten Immobilien Juliane Dorothea Kraminsky geb. Kampe unterm 13. December 1862 zum Besten des hiesigen Bürgers Robert Jürgensohn über die Summe von 1000 Rbl. ausgestellt, nach geschehener Abzahlung von 300 Rbl. S. im Restbetrage von 700 R. durch Cession an den Impetranten Alexander Jürgensohn gediehenen, angeblich abhanden gekommenen Original-Obligation nachgegeben worden, als werden die etwaigen Forderungen der beregten Obligation, sowie Alle und Jede, welche hinsichtlich derselben irgend welche Ansprüche formiren zu können vermeinen sollten, desmittelft angewiesen, sich mit solchen ihren Anforderungen oder sonstigen Rechten spätestens binnen sechs Monaten a dato, d. h. bis zum 26. April 1873 bei diesem Landvogteigerichte in Person oder durch einen gehörig legitimirten und instruirten Bevollmächtigten, unter Vorbringung gehöriger Belege, zu melden und anzugeben, bei der Verwarnung, daß nach Ablauf dieser Präklusivfrist Niemand weiter werde gehört, das Originalschuld-Document über das oberwähnte Capital aber werde für mortificirt erachtet und dem Impetranten werde gestattet werden, sich ein neues Exemplar dieses Forderungs-Documentes ausfertigen zu lassen.
So geschehen, Riga-Kathhaus in der II. Section des Landvogteigerichts den 26. October 1872.

Nr. 649. 3

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Rußen u. wird von Einem Kaiserlichen Dorpat'schen Landgerichte in Folge Ablebens des dim. Pastors früheren Rentanten der Estnischen Districts-Direction der Livländischen adeligen Güter-Credit-Societät Carl Gottlieb Reintal, auf desfalligen Antrag des Testaments-Executors Hofgerichts-Advocaten Alexander Ludwig Wulffius hierdurch bekannt gemacht, daß das hieselbst eingelieferte Testament defuncti d. d. 10. Mai 1867 in gesetzlicher Vorschrift des Provinzialrechts Thl. I Art. 372 Pkt. 1 und Thl. III Art. 2451 allhier bei diesem Landgerichte am 24. November c. zu gewöhnlicher Sitzungszeit der Behörde zur allgemeinen Wissenschaft verlesen werden wird. In solcher Veranlassung werden alle dabei in irgend einer rechtlichen Beziehung etwa Betheiligten falls sie wider die vorerwähnte lektwillige Verordnung des weiland dim. Pastors Carl Gottlieb Reintal aus irgend einem Rechtsgrunde etwa Einwendungen oder Einsprache zu erheben gesonnen sein sollten hiedurch aufgefordert, solche ihre Einsprache oder Einwendungen bei Verlust alles weiteren Rechts dazu innerhalb der hierdurch vorgeschriebenen Frist von einem Jahr sechs Wochen und drei Tagen von der oberwähnten Verlesung an gerechnet, hieselbst bei dem Dorpat'schen Landgerichte ordnungsmäßig zu verlaublichen und in derselben Frist durch Anbringung einer förmlichen Revisionsklage rechtlich zu begründen und ausfüßrig zu machen. Zugleich werden Alle und Jede, welche an den weiland dim. Pastor und Rentanten Carl Gottlieb Reintal, modo dessen Nachlaß als Erben, Gläubiger oder sonst aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche und Forderungen formiren zu können vermeinen, richterlich hiedurch aufgefordert, sich a dato dieser Proclamation innerhalb der gesetzlichen Frist von einem Jahr sechs Wochen und drei Tagen d. i. spätestens bis zum 7. December 1873 mit solchen ihren Erb- und creditorischen Ansprüchen und Forderungen entweder persönlich oder durch einen gehörig legitimirten Bevollmächtigten allhier bei diesem Landgerichte gehörig anzugeben und selbige zu documentiren und ausfüßrig zu machen, bei der ausdrücklichen Verwarnung, daß nach Ablauf dieser vorgeschriebenen peremtorischen Meldungsfrist Ausbleibende nicht weiter gehört, sondern mit ihren etwaigen Erb- und creditorischen Ansprüchen und Forderungen an den weiland dim. Pastor und Rentanten Carl Gottlieb Reintal, modo dessen Nachlaß, gänzlich und für immer präcludirt werden sollen.

Wonach ein Jeder, dem solches angeht, sich zu richten hat. Nr. 2116. 1
Dorpat, am 23. October 1872.

Von Einem Edlen Rathe der Kaiserlichen Stadt Fellin werden hierdurch die resp. Intestat-erben des verstorbenen hiesigen Einwohners und Hausbesizers Jürri Bed genannt Bedmann peremtorie aufgefordert, sich binnen drei Monaten a dato d. h. spätestens bis zum 12. Januar 1873 auf den von der hieselbst lebenden Frau Marie Moriz, verwittweten Ehrenberg geb. Visti unter dem 12. Juni c. bei diesem Rathe verlaublichen Antrag auf Subhastation des defuncto Jürri Bed, genannt Bedmann gehörigen, allhier sub Nr. 101 belegenen Wohnhauses sammt Appertinentien zur Liquidation einer mittelst auf dieses Immobilien specialiter ingrossirten Cautionseinstellung defuncti für seinen Sohn, den ehemaligen Kaufmann Friedrich Bed übernommenen, gegenwärtig nur noch 534 Rbl. 67 Kop. S. im Capitalbetrage validirenden Selbstschuld nebst rückständigen Renten vom 26. Juni c. anher zu erklären, widrigenfalls das vorbezeichnete Immobilien ohne Weiteres von diesem Rathe zum Meistbot gestellt und die Liquidation der Forderung der Frau Marie Moriz nach Maßgabe des zu erzielenden Meistbotbischlings bewerkstelligt werden wird. Nr. 812. 1
Fellin-Kathhaus, am 12. October 1872.

Von dem 8. Wendenschen Kirchspielsgerichte werden hierdurch Alle und Jede, welche an den Nachlaß des in der Wohnung des Griechisch-rechtgläubigen Herrn Priesters unter Alt-Wohlfahrt verstorbenen, zur Rigaschen Stadtgemeinde verzeichnet gewesenen, Jakob Ladigin, als Erben oder Gläubiger Ansprüche zu machen haben sollten, hierdurch aufgefordert, sich mit diesen ihren Ansprüchen in der Frist von drei Monaten a dato, also spätestens bis zum 20. Januar 1873, entweder persönlich oder durch gesetzlich legitimirte Bevollmächtigte hier zu melden, widrigenfalls dieselben mit ihren Ansprüchen nicht weiter gehört werden, sondern für immer präcludirt sein sollen.

Neu-Karkell, im 8. Wend. Kirchspielsgericht am 20. October 1872. Nr. 2024. 1

No Jaun Kalzenawas walsts-teefas, Behsu aprinki un Kalzenawas basnij draudse, zaur scho wisseem kam naftas to sinnacht par wehda liffchanu fluddina: ta tas schennes walsts wezzakais un Kumpu mahjas rentineefs Andreews Ahrne irr mirris, un winna pufsbahlis tas liffschinnigais walsts preesthmeschs Indrik Dhsolin konturssi trittis deht walsts-lahde truhstlofshas naudas. Lapchz, kad nu peeminnehtā nelaiķa Andreews Ahrne un Indrik Dhsolina mantibas taps okļonā pahrbahstas, deht liffschinafchanu tahs truhstlofshas walstslahdes naudas, tohp wiffi winna parahdu-bewesi un prasshtaji usajinasti, treiju mehneschu laifta no appasthā shmehta datuma pee schahs walsts-teefas peestitees, jo wehlaft wais neweens netaps peememmis un klaushts, bet ar parahdu flehpejeem pehz liffumeem isdarrihts. 1
Jaun Kalzenawas walsts-teefa, tai 2. Okt. 1872.

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Rußen u. bringt das Pernaufellische Kreisgericht hierdurch zur allgemeinen Wissenschaft: demnach der Bauer Johann Leppil, Erbbesitzer des im Fellinschen Kirchspiele des Fellinschen Kreises, unter dem Gute Groß-Röppo belegenen Grundstücks Zurwa Nr. 15, hieselbst darum nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Weise darüber ergehen zu lassen, daß von ihm das eigenthümlich erworbene, unten näher bezeichnete Grundstück bergestalt mittelst bei diesem Kreisgerichte beigebrachten Contracts verkauft worden ist, daß dieses Grundstück mit den zu demselben gehörenden Gebäuden und Appertinentien dem ebenfalls am Schluß genannten resp. Käufer als freies unabhängiges Eigenthum für ihn und seine Erben sowie Erb- und Rechtsnehmer angehören solle, als hat das Pernaufellische Kreisgericht solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der Livländischen adeligen Güter-Credit-Societät deren Rechte und Ansprüche unalterirt verbleiben, — welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschehene Veräußerung und Eigenthumsübertragung nachstehenden Grundstücks nebst Gebäuden und Appertinentien formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb 6 Monaten a dato dieses Proclams, d. i. spätestens bis zum 7. März 1873 bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Ansprüchen, Forderungen und Einwendungen gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und ausfüßrig zu machen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle diejenigen, welche sich während des Proclams

nicht gemeldet, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß dieses Grundstück sammt Gebäuden und allen Appertinentien dessen resp. Käufer erb- und eigenthümlich adjudicirt werden soll:

Turwa Nr. 15, groß 15 Thaler 39 Gr., dem Bauer Lönis Riesenberg für den Kaufpreis von 3408 Rbl. S. Nr. 1080. 1
Tessin, den 7. September 1872.

Topru. Torge.

Demnach bei dem Rathe der Kaiserlichen Stadt Riga an den offenbaren Rechtstagen vor Weichenachten dieses Jahres und zwar am 22. December 1872 folgende Immobilien:

1) das dem Brauer Oscar Schulz gehörige, allhier im 2. Quartier des 1. Vorstadttheils an der kleinen Sandstraße sub Pol.-Nr. 110 belegene Wohnhaus nebst allen Nebengebäuden und sonstigen Appertinentien;

2) das dem hiesigen Einwohner Carl Schlit gehörige, in der Moskauer Vorstadt an der Artillerie-Straße sub Polizei-Nr. 432 belegene Wohnhaus sammt Appertinentien;

3) das dem Webermeister Ansch Schepfer gehörige, allhier im 3. Quartier des 3. Vorstadttheils auf Thorenberg an der Kalk-Ofen-Straße sub Pol.-Nr. 28 belegene Wohnhaus sammt Nebengebäuden und Appertinentien;

4) das dem Iwan Iwanow Kriwošchew gehörige, allhier im 1. Quartier des 2. Moskauer Vorstadttheils sub Pol.-Nr. 54 A/453 C belegene Wohnhaus sammt Appertinentien;

5) das dem hiesigen Hausbesitzer Constantin Kasmitš Pawlow gehörige, allhier im 1. Quart. des 2. Stadttheils sub Polizei-Nr. 335 belegene Wohnhaus sammt Appertinentien;

6) das der Frau Elfriede Hartmann geb. von Gerstenmeyer gehörige, allhier in der Stadt im 1. Quartier des 2. Stadttheils sub Pol.-Nr. 243 belegene Immobilie sammt Appertinentien;

7) das dem Färbermeister Gottfried Rohde gehörige, allhier im 2. Quartier des 3. Vorstadttheils auf Jürgenshoffchem Grunde an der Wasserstraße sub Polizei-Nr. 12 belegene Wohnhaus sammt Appertinentien;

8) das der Wittve Doris Lehnert gehörige, allhier im 2. Quartier des 3. Vorstadttheils auf Hagenshof sub Pol.-Nr. 269 belegene Wohnhaus sammt Appertinentien (unter der Bedingung, daß jeder Bieter vor der Verlautbarung seines Bots eine Caution von 100 Rbl. S. zu bestellen hat).

9) die zur Concursmasse des Philofchen Fabrikvereins zur Fabrication von Wollenwaaren und Maschinen, sowie zum Betriebe einer Dampfbäckerei gehörige, allhier im 2. Quartier des 3. Vorstadttheils sub Pol.-Nr. 2, 3, 4, 5, 6, 32, 33, 35, 36, 37, 77 & 78 auf Sassenhoffchem Grunde belegene, zu einer einherrlichen Besitzlichkeit zusammengezogene und aus verschiedenen Gebäuden und sonstigen Appertinentien bestehenden Immobilien mit der ganzen complete, gerichtl. inventirten, aus zahlreichen werthvollen Maschinen, Werkzeugen, Geräthschaften und allen anderen zur Fabrication von Wollen-Waaren sowie zum Bäckereibetriebe erforderlichen oder verwendbaren Inventarien-Gegenständen bestehenden Fabrikeinrichtung und dem Benutzungsrechte an dem zu dieser Besitzlichkeit gehörigen 24558 1/2 Q.-Faden oder 7922 3/31 Q.-Ruthen großen Grundplage, auf welchem sich zufolge des amtlich aufgenommenen Verzeichnisses 38 verschiedene Baulichkeiten nebst sonstigen Appertinentien befinden;

10) die zu derselben Concursmasse gehörige, allhier im 2. Quartier des 3. Vorstadttheils auf Algezem sub Pol.-Nr. 22 belegene Besitzlichkeit nebst allen dazu gehörigen Gebäuden als namentlich: einem hölzernen Webereigebäude nebst Anbau zur Wächterwohnung, einer steinernen Aufseherwohnung, drei steinernen zusammenhängenden Gebäuden für Weberei und Dampfmaschinenbetrieb benutzt, sowie mit allen sonstigen Appertinentien, insbesondere auch mit den in den Gebäuden befindlichen, laut gerichtlicher Inventur aus Webestühlen, Spuhlrädern, einer Dampfmaschine, einem eingemauerten Dampf-Kessel und sonstigen für die Woll- und Tuchweberei verwendbaren Gegenständen bestehenden Weberei-Einrichtung und dem Benutzungsrechte an dem dazu gehörigen Stadtcanongrunde, —

zum öffentlichen Meistbot gestellt werden sollen und zwar die sub 9 & 10 aufgeführten zur Concursmasse des Philofchen Fabrikvereins gehörigen Immobilien unter der Bedingung, daß für die sub 9 erwähnte Besitzlichkeit die Versteigerung mit dem Mindestbot von 150000 Rub. S. beginnen und jeder Bieter eine Caution von 3000 Rub. S. baar oder in Werthpapieren zu hinterlegen haben wird, daß dagegen für die sub 2 gedachte Besitzlichkeit der Mindestbot auf 3000 Rub. S. und

die zu deponirende Caution auf 200 Rub. S. festgesetzt worden ist.

Zugleich wird hienit bekannt gemacht, daß nähere Auskünfte über die zum Philofchen Fabrikverein gehörigen Immobilien von den Curatoren der qu. Concursmasse dem Rigaschen Kaufmann und Aeltesten großer Gilde Constantin Zander und dem Raths-Advocaten Mag. juris Carl Hartmann ertheilt werden.

Nr. 7783.
Riga-Rathhaus, den 31. October 1872.

Diejenigen, welche die Arbeiten zur Herstellung sämtlicher Baulichkeiten auf den projectirten beiden neuen Freibegräbnissen, im 2. Moskauer Stadtth. 1. Quart. zwischen der Riga-Dünaburger und Riga-Mühlgraben Eisenbahn und im St. Petersburger Vorstadtth. 4. Quart. an dem nach dem Stintsee und dem nach Mühlgraben führenden Wege übernehmen wollen, werden desmitlest aufgefordert, sich an den auf den 9., 14. und 16. November c. anberaumten Ausbottsterminen, um 12 Uhr Mittags zur Verlautbarung ihrer Mindestforderungen zeitig zuvor aber zur Durchsicht der Bedingungen und zur Bestellung der geforderten Sicherheiten bei dem Rig. Stadt-Cassa-Collegio zu melden.

Nr. 1214. 2
Riga-Rathhaus, den 4. November 1872.

Лица, желающія принять на себя сооруженіе всѣхъ строеній, потребныхъ на обихъ кладбищахъ для немущихъ, которыя предполагать устроить во 2. Московской части 1. квартала между Рижско-Динабургскою и Рижско-Мюльграбенскою желѣзными дорогами и въ С.-Петербургской форштатской части въ 4. кварталѣ, по дорогѣ, ведущей къ Штангае и въ Мюльграбенѣ, приглашаются сямъ явиться къ торгамъ, которые производятся будутъ въ присутствіи Рижской Комисіи Городской Кассы 9., 14. и 16. ч. сего Ноября въ 12 часовъ полудня, заранее же тѣмъ лицамъ явиться въ оную же Комисію для разсмотрѣнія условій, до означенныхъ торговъ касающихся и представленія требуемыхъ залоговъ.

№ 1214. 2
г. Рига-ратгаузъ, Ноября 4. дня 1872 года.

Von der Rigaschen Quartier-Verwaltung werden diejenigen, welche die Lieferung von Weinwand zu Matrazen und Kissen für die Untermitlairs der hier stationirten Truppentheile zu übernehmen gesonnen sein sollten, aufgefordert zu dem desfalligen Torge am 15. und Peretorg am 17. November 1872 um 12 Uhr Mittags in der gedachten Verwaltung zu erscheinen, zeitig zuvor aber in der Kanzlei derselben die betreffenden Bedingungen einzusehen und den vorgeschriebenen Salogg zu bestellen.

Nr. 316. 1
Riga, den 28. October 1872.

Рижское Квартальное Правленіе вызываетъ желающихъ взять на себя поставку холста на изготовленіе шюляковъ и подушекъ для нижнихъ чиновъ расположеннаго здѣсь войска, явиться въ сіе Правленіе въ 12 часовъ полудня на торгъ 15. числа и на переторгъ 17. числа Ноября мѣсяца сего 1872 г., заблаговременно же въ канцелярію Правленія разсмотрѣть торговые условія и представить узаконенный залогъ.

Рига, 28. Октября 1872 года. № 316. 1

Вслѣдствіе предписанія Почтоваго Департамента отъ 19. Октября за № 16608 Управляющій Почтовою частью въ Лиондской губерніи доводитъ до свѣдѣнія публики, что 20. Ноября, въ 2 часа по полудни, въ зданіи Губернской Конторы, будутъ продаваться съ публичнаго торга старые кожаные чемоданы и сумки.

№ 6180.

Vom Dreilingsbuschischen Gemeindegerichte wird desmitlest bekannt gemacht, daß zufolge Verfügens desselben vom 16. September c. die den Erben des Zahn und des Turre Ziller gehörigen, an der Lubahnischen Straße beim Turre Krüge belegenen 2450 resp. 1225 Qu.-Faden im Flächenraum enthaltenden Grundstücke, auf deren einem 1 Wohnhaus und 1 Nebengebäude befindlich — am 31. März 1873 Mittags 12 Uhr im Locale des gedachten Gemeindegerichts in Biffern, Schuldenhalber öffentlich meistbietlich versteigert werden sollen, und daß alle diejenigen, welche begründete Ansprüche an die qu. Immobilien zu haben vermeinen sollten, diese bis zum genannten Tage sub poena praeclusi beim genannten Gemeindegerichte geltend und ausführig zu machen haben.

Nr. 81. 3

Dreilingsbuschisches Gemeindegericht in Biffern, den 1. October 1872.

No Dreiliamuifchas walfis-teefas teef zur fcho sinnams darris, ta pehz walfis-teefas nespree-duma no 16. September f. g. tee ta Zahn un ta Surra Zillera mantineefam peederrigi pee Lubah-

nes leelzeffa pee Burra frohga fahwebami grunts-gabbali no 2450 un 1225 kwadrataffim leeluma tai 31. Merz 1873 pulstten 12 puffedena walfis teefas nammā Biffernē, parrabu beht wairaffohlt-fchanā libb ar tahm 2 eklam fas us ta weena grunts-gabbala atrohbas, tiks pahrbohiti, un ta teem fas fahdas praffifchanas pee peeminneteem grunts-gakbaleem dohmata zeet, tahs pafchas libb ta pafcha laifa pee minnetas walfis-teefas jausboh un japee-rahda, un ja to nedarrihts, ar teem wiffai tiks atraiditi.

Dreiliamuifchas walfis-teefā, Biffernē tai 1. Oktoberti 1872. Nr. 81. 3

Командиръ Динаминдской Крѣпостной Артиллеріи приглашаетъ желающихъ къ рѣшительному безъ переторжки торгу имѣющему производиться въ Кр. Динаминдѣ, при Управленіи Динаминдской Крѣпостной Артиллеріи, 19. Декабря 1872 года въ 12 часовъ по полудни, на капитальные работы, согласно утвержденной смѣты, въ каменномъ одно-этажномъ строеніи въ названной Крѣпости подъ № 31 занятомъ Артиллерійскою мастерскою, стоимостью по смѣтнымъ цѣнамъ 2676 руб. 62 3/4 коп. — Торгъ будетъ производиться изустный, съ допущеніемъ подачи лично или пересылки по почтѣ, объявленій въ запечатанныхъ конвертахъ.

Для допущенія къ торгу лицъ имѣющихъ право вступать въ договоры съ казною должно быть подано въ Управленіе Динаминдской Крѣпостной Артиллеріи не позже 12 часовъ въ день назначенный для торга, объявленіе написанное на гербовой бумагѣ въ 20 копѣекъ листъ, и при немъ установленный видъ о званіи и залогъ подъ неустойку въ размѣрѣ 20% выше-означенной смѣтной цѣны.

Подробныя кондіціи на сей подрядъ и утвержденную смѣту можно разсматривать въ Управленіи Динаминдской Крѣпостной Артиллеріи ежедневно кромѣ воскресныхъ и праздничныхъ дней, отъ 10 часовъ утра до 3 часовъ дня.

№ 1805. 3

Рижскій временной Военно-Тюремный Комитетъ, вызываетъ желающихъ къ рѣшительному безъ переторжки торгу 24. числа Ноября, на отдачу съ 1. Января будущаго 1873 года въ подрядъ очистки отходныхъ мѣсть, въ зданіяхъ занимаемыхъ Рижскою военно-исправительною ротою.

Торгъ на означенную очистку производиться будетъ въ бывшей цитадели въ управленіи военно-исправительной роты въ зданіи подъ № 28 вышеозначеннаго числа съ 12 часовъ утра.

Торгъ будетъ производиться на 1, 2, 3, 4 и 5 лѣтъ, для соображенія при утвержденіи цѣны, какія окажутся болѣе выгодѣйшими.

Залоги для допущенія къ торгу назначаются въ 20% годовой подрядной суммы на слѣдующихъ основаніяхъ.

а) въ обезпеченіе неустойки представляется подрядчикомъ не менѣ половины процентными бумагами;

б) въ обезпеченіе другой половины могутъ быть принимаемы свидѣтельство на недвижности и

в) при обезпеченіи же одними процентными бумагами, размѣръ неустойки опредѣляется въ 15%.

Прошенія о желаніи участвовать въ торгѣ, съ приложеніемъ залоговъ въ обезпеченіе исправнаго выполненія подряда, а также и видовъ ознанія должны быть подаваемы въ присутствіи производящее торгъ въ назначенное для сего число, ни какъ не позже 11 часовъ утра, послѣ чего принимаемы не будутъ.

Желающимъ торговаться по довѣренности, обязаны представить довѣренность засвидѣствованную въ Думѣ или Ратушѣ, согласно 734 стат. XI тома 2. части устава торговаго и съ соблюденіемъ условій, опредѣленныхъ 728 ст. того-же устава.

Нежелающимъ участвовать въ изустномъ торгѣ, предоставляется присылать въ запечатанныхъ пакетахъ письменныя объявленія, съ тѣмъ, чтобы конверты сіи поступили въ присутствіе производящее торгъ, не позже 11 часовъ утра въ день назначенный для торга; самыя же объявленія писаны были согласно формы, приложенной къ 1909 стат. I част. X тома свод. граждан. закон. издан. 1875 года съ назначеніемъ цѣны прописью и изъясненіемъ согласія принять подрядъ въ точности на предъявленныхъ при торгѣ условіяхъ.

Торговныя условія, съ опредѣленіемъ въ нихъ порядка исполненія подряда, можно видѣть заблаговременно до торга въ канцеляріи военно-исправительной роты.

№ 43. 1

Придворная Конюшенная Контора вывешивает желающих на поставку въ вѣдомство ея фуража, а именно: для С.-Петербурга овса до 12.500 четвертей, сѣна до 55.000 пудъ и соломъ до 14.650 пудъ и для загородныхъ мѣстъ сѣна до 20.000 пудъ и соломъ до 6.000 пудъ и на перевозку изъ С.-Петербурга въ загородныя мѣста овса до 4.000 четвертей, торги будутъ произведены оптомъ и раздробительно, первый торгъ 20. и переторжка 25. числа сего Ноября мѣсяца отъ 10 часовъ утра до 2 час. пополудни, какъ извѣстно, такъ и съ допущеніемъ на основаніи св. зак. изд. 1857 г. т. X ч. I ст. 1935, подачи въ день переторжки не позже 2 часовъ пополудни запечатанныхъ объявленій о цѣнахъ на фуражъ, съ приложеніемъ законныхъ залоговъ и документовъ на право торговли. Подробныя кондичіи на эту поставку можно видѣть въ оной конторѣ ежедневно, кромѣ воскресныхъ и табельныхъ дней, отъ 10 часовъ утра до 2 час. пополудни. № 3717. 3

Отъ С.-Петербургскаго Губернскаго Правленія объявляется, что по требованію Саратовскаго Губернскаго Правленія, для удовлетворенія долговъ: коллежскаго секретаря Александра Захарова Новосильцева Московской Сохранной Казнѣ по займу 1862 г. въ 4111 руб.

47 коп., штрафа въ пользу казны 1252 руб. 75 коп. и частныхъ мѣщанину Игнатьеву 10000 руб. Константину Новосильцеву 5150 и Александру Новосильцеву 25000 руб., будетъ продаваться съ публичныхъ торговъ принадлежащее Новосильцеву имѣніе состоящее Саратовской губерніи Вольскаго уѣзда, 2. стана, въ дер. Владиміровкѣ, въ коей состоитъ земли, принадлежащей собственно владѣльцу, всего 498 дес. 540 саж. въ томъ числѣ пахатной 448 дес. 2370 саж., сѣнокосной 32 дес. 1200 с. и неудобной 16 дес. 1770 саж., оцѣнено имѣніе въ 11041 руб. 75 коп.

Продажа эта будетъ производиться въ срокъ торга 19. Января 1873 года съ переторжкой чрезъ 3 дня, въ присутствіи С.-Петербургскаго Губернскаго Правленія, въ которомъ желающіе могутъ разсматривать опись и другія бумаги до продажи сей и публикаціи относящіяся. Сентября 12. дня 1872 года. № 7910. 1

Мöbel-Auction.

Montag den 13. November 1872 um 10 Uhr werden im Auctionslocal, Malerstraße Nr. 14, fast neue Möbel, als: 1 eisernes Buffet, 2 Speisetische, 3 Sophas, 1 Schreibtisch, Kartentische, 1 Sopha, 12 wiener Rohrstühle, 20 gepolsterte Stühle und

2 Kuchholz Lehnstühle, 1 Querspiegel, 2 Waschküchle, 3 Glasschränke, 1 Handnähmaschine, 1 Nähmaschine, 1 neue Lombard Theemaschine, 2 Schirme, versch. Kronleuchter und andere Sachen, gegen gleich baare Bezahlung öffentlich versteigert werden. C. Helmking, Stadt-Auctionator.

Auction.

Auf Antrag Einer Riga'schen Polizei-Verwaltung wird Montag den 13. November 1872 um 2 Uhr im Speicher der St. Petersburger Dampfschiffahrts-Gesellschaft an der Düna neben dem Schlosse, ein großer Schiffs-Anker nebst Kette, gegen gleich baare Bezahlung öffentlich versteigert werden. C. Helmking, Stadt-Auctionator.

Auctions-Widerruf.

Die auf Montag und Dienstag den 20. und 21. November c. anberaumte Auction des Gutsinventars auf Saffenhof, wird nicht stattfinden. C. Helmking, Stadt-Auctionator.

Лол. Вице-Губернаторъ Баронъ Исккуль. Старшій секретарь Г. Ф. Штейнъ.

Неофициальная Часть.

Nichtofficieller Theil.

Частныя объявленія. Bekanntmachungen.



V. Ordentliche General-Versammlung

der

Actionaire der Riga-Bolderaaer Eisenbahn-Gesellschaft

am 31. October 1872.

In der am heutigen Tage durch Publication anberaumten General-Versammlung der Riga-Bolderaaer Eisenbahn-Gesellschaft waren 2807 Actien repräsentirt.

Die Direction referirte eingehend über ihre Thätigkeit und legte das Einnahme- und Ausgabe-Budget für das nächste Jahr vor. Von der General-Versammlung sind folgende Beschlüsse gefasst worden:

- 1) den Bericht der Direction zu genehmigen und die getroffenen Maßregeln zu bestätigen;
- 2) die Direction zu ermächtigen, bekannt zu machen, daß alle provisorischen Actien, auf welche die volle Einzahlung bis zum 1. Februar 1873 nicht erfolgt ist, ungültig geworden und daß an Stelle dieser ungültig gewordenen Actien neue ausgegeben werden;
- 3) die Direction zu ermächtigen, die schließliche Abrechnung mit der Bauunternehmung zu vollziehen und falls sich die Möglichkeit bietet, ihr, resp. Herrn Single, eine Vergütung für nicht vorhergesehene Arbeiten zukommen zu lassen;
- 4) die Direction zu ermächtigen, mit der Mitauer Gesellschaft, befuß Aufnahme der Mitauer Passagiere u. eine Convention abzuschließen, nach welcher der letzteren als Maximum ein Viertel des Tarifs für die Strecke Thorensberg-Riga ausbezahlt werden soll, falls die Uebergabe der Waggons in Thorensberg stattfindet, oder, falls die Mitauer-Gesellschaft auf die ihr durch die Bolderaa-Eisenbahn-Statuten gegebenen Rechte bestehen sollte, eine andere Convention abzuschließen, nach welcher es der Mitauer Gesellschaft freisteht, das Bolderaa-Bahngeleise nach den statutenmäßigen Bestimmungen zu benutzen;
- 5) das vorgelegte Budget zu bestätigen.

Hierauf wurden erwählt als Revidenten: die Herren Dr. v. Buhse, Schweinfurth, Grassmus, Guttman.

In Grundlage der von der General-Versammlung gefassten Beschlüsse macht die Direction der Riga-Bolderaaer Eisenbahn-Gesellschaft hiermit bekannt, daß alle provisorischen Actien, auf welche die volle Einzahlung bis zum 1. Februar 1873 nicht erfolgt sein wird, ungültig und daß an Stelle dieser ungültig gewordenen Actien neue ausgegeben werden.

Die Direction.

V. обыкновенное общее собраніе акціонеровъ Риго-Больдерааской желѣзной дороги отъ 31. Октября 1872 г.

Къ назначенному посредствомъ публикаціи на сей день общему собранію акціонеровъ Риго-Больдерааской желѣзной дороги явились представители 2807 акцій.

Правленіе обстоятельно докладывало о дѣйствіяхъ своихъ и предъявило смѣту доходовъ и расходовъ на будущій годъ. Общее собраніе за тѣмъ постановило:

- 1) Одобрить докладъ и утвердить распоряженія правленія.
- 2) Уполномочить правленіе, публично объявить, что временныя акціи, на которыя до 1. Февраля 1873 года не восполздуется полныхъ взносовъ, потеряютъ силу и что на мѣсто этихъ акцій будутъ выданы новыя.
- 3) Уполномочить правленіе объ учиненіи съ контрагентами работъ окончательнаго расчета и буде возможно, предоставить имъ вознагражденіе за непредвидѣнныя работы.
- 4) Уполномочить правленіе, по предмету принятія пассажировъ и проч. Митавской желѣзной дороги, сдѣлать соглашеніе съ обществомъ сей дороги и вышнюю платою предоставить ему четверть платежа по тарифу, ежели вагоны будутъ передаваться на полустанціи Торенсбергъ. Въ случаѣ же общества Риго-Митавской желѣзной дороги пожелаетъ воспользоваться правомъ, согласно уставу Риго-Больдерааской желѣзной дороги, — то заключить условіе, которымъ обществу Риго-Митавской желѣзной дороги предоставитъ пользоваться желѣзнымъ путемъ Больдерааской линіи на основаніи ея устава.
- 5) Утвердить составленную правленіемъ смѣту.

Послѣ сего, собраніемъ были избраны ревизорами: г. докторъ Бузе, г. Швейнфуртъ, г. Эрасмусъ и г. Гутманъ.

На основаніи постановленій общаго собранія, правленіе общества Риго-Больдерааской желѣзной дороги симъ объявляетъ, что временныя акціи, на которыя по 1. Февраля 1873 г. не восполздуется полныхъ взносовъ, потеряютъ силу и что на мѣсто этихъ акцій будутъ выданы новыя.

Правленіе.

Daß der Schiffsjunge Peter Fischer bis zum 9. October 1872 auf dem russischen Schiffe „Da Capo“, Captain Dusing, im Dienst gestanden und mit einem See-Paß vom Gute Donbungen sub Nr. 303 vom 3. April 1872 auf sechs Monate versehen war, bescheinigt hiemit Riga, den 9. Nov. 1872.

R. Laurens,

beeidigter See-Volks-Verheurer.

Auf einem größeren Gute Livlands, nicht fern der Eisenbahn, wo neben der Landwirtschaft auch Branntweinbrand, Destillatur und Bier-Brauerei im Betriebe ist, kann ein **junger Mann die Wirthschaft erlernen**. Dasselbst werden auch **drei** wenig gebrauchte kupferne **Wierkessel** von circa 10 bis 15 Tonnen groß, billig **verkauft**. Nähere Auskunft über alles erteilt M. Dommerstern auf Landohn pr. Jacobstadt.

Nachstehende örtliche Legitimation ist von dem Eigenthümer als verloren aufgegeben und wird daher der etwaige Finder derselben hiedurch von der Livländischen Gouvernements-Verwaltung beauftragt, die Legitimation ungesäumt bei dem Riga. Passbüro abzuliefern.

Das B.-B. des Mitauschen Bürger-Mitadisten Ivan Klimow Grebenschkow d. d. 3. October 1872 Nr. 14,169, giltig bis zum 2. Januar 1873.

Preis-Courant für Ausfuhr-Waaren.

Riga, den 8. November 1872.

Getreide:		Durchschnittspreis vom Oct 1872.	
		von Rbl. — Kop bis Rbl. — K.	
Weizen . . .	pr. Last v. 16 Tschwt.	77 3/4	—
Roggen . . .	„ „ „ 16 „	—	—
Gerste . . .	„ „ „ 16 „	68	25
Hafer . . .	„ „ „ 16 „	—	—
Gröfen . . .	pr. Tschwt.	—	—
Saaf:			
Saateinfahrt . . .	pr. Tonne	8	78
Thurmfaaf . . .	„ „	7	77
Schlagfaaf . . .	„ „	8	32
Haufsaaf . . .	„ „	5	27
Fisch:			
Kron . . .	pr. Berl. v. 10 Pud	—	—
Brack . . .	„ „ „ 10 „	—	—
Dreibarb . . .	„ „ „ 10 „	—	—
Garf . . .	„ „ „ 10 „	22	28
Seede . . .	„ „ „ 10 „	—	—

Für den Consum: Hafer pr. 20 Garniß: 1 Rbl. 30—40 K.; Buchweizen-Größe 4 Rbl.; Gerstengröße 3 Rbl. 20 Kop.; Kartoffeln 80 Kop.; grobes Roggenmehl pr. 2 1/2 Pud: 2 Rbl. 30—40 Kop.; Weizenmehl 4 Rbl. 60 K.; Butter pr. Pud: 11 Rbl.; Sen 60 Kop.; Stroh 80 Kop.

Редакторъ А. Клигембергъ.